

Songs of Praise

詩歌敬拜

Leader - 領唱者

We lift up our hearts, and bring You our worship and Praise!

打開我們的心扉, 一起來敬拜讚美!

People - 會眾

We lift up our voices, and sing You our worship and praise!

勁揚我們的歌声, 一起來敬拜讚美!

Leader and people - 全体

Praise and honor , glory and might, to Him who sits on the throne, and to the Lamb for ever and ever ! Amen!

願頌讚, 尊貴, 榮耀, 權能歸與寶座上的羔羊, 直到永遠!

來擁戴主為王 S248-1/5

Crown Him with Many Crowns

來擁戴主為王！寶座上聖羔羊

Crown Him with many crowns, The Lamb upon His throne.

聽啊，歌聲傳遍天上，和聲壓倒群響！

Hark! how the heavenly anthem drowns all music but its own!

我心儆醒同唱，頌主救恩浩蕩，

A wake, my soul, and sing of Him who died for thee;

歡呼為我受死之主，千秋萬歲無疆。

And hail Him as thy matchless King Through all eternity.

來擁戴主為王 S248-2/5

Crown Him with Many Crowns

來擁戴主為王！主的慈愛無量，

Crown Him the Lord of love, behold His hands and side,

手足肋旁昔被創傷。今顯何等輝煌，

Rich wounds, yet visible above in beauty glorified;

榮美發出光芒，天使敬拜頌揚，

No angel in the sky can fully bear that sight,

諦視驚喜讚其超奇，奧祕不可測想。

But downward bends His wondering eye at mysteries so bright

來擁戴主為王 S248-3/5

Crown Him with Many Crowns

來擁戴主為王! 無比生命之王,

Crown Him the Lord of life. Who triumphed o'er the grave,

擊敗陰間復活得勝, 為救我免沉淪;

Who rose victorious to the strife for those he came to save;

今來向祂歌頌, 讚美我主宏恩,

His glories now we sing, for died and rose on high,

因祂為罪替我受死, 為我帶來永生.

Who died eternal life to bring, and lives that death may die.

來擁戴主為王 S248-5/5

Crown Him with Many Crowns

來擁戴主為王!亙古永在君王,

Crown Him the Lord of years: The potentate of time,
日月星辰造物之主，在至高寶座上;

Creator of the rolling spheres, Ineffably sublime
救主無比尊榮，為我竟捨己命，

All hail, Redeemer, Hail! For Thou hast died for me;
讚美尊貴榮耀救主，到永遠無窮盡。

Thy praise and glory shall not fail throughout eternity.

¹⁹ Therefore go and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit, ²⁰ and teaching them to obey everything I have commanded you. And surely I am with you always, to the very end of the age.” Matthew 28:19-20

所以，你們要去使萬民作我的門徒，奉父子聖靈的名，給他們施洗（“奉父子聖靈的名，給他們施洗”或譯：“給他們施洗，歸入父子聖靈的名”），我吩咐你們的一切，都要教導他們遵守。這樣，我就常常與你們同在，直到這世代的終結。” 马太福音 28:19-20

463 我們有一故事傳給萬邦
We've A Story To Tell To The Nations

我們有一故事傳給萬邦，
We've a story to tell to the nations
能使人心回轉歸正；
That shall turn their hearts to the right,

這故事真實又美妙，

A story of truth and mercy,

滿有平安與光明，

滿有平安與光明。

A story of peace and light,

A story of peace and light.

(副)

因黑夜必要要轉為晨光，

For the darkness shall turn to dawning,

到正午更顯得輝煌，

And the dawning to noonday bright,

基督國度就降臨地上，

And Christ's great kingdom shall come to earth,

全地充滿愛與光。

The kingdom of love and light.

(二)

我們有一詩歌唱給萬邦，

We've a song to be sung to the nations

能使人心向主歸降；

That shall lift their hearts to the Lord,

這詩歌能勝過罪惡，

A song that shall conquer evil

能粉碎利劍、矛槍，

能粉碎利劍、矛槍。

And shatter the spear and sword,

And shatter the spear and sword.

(副)

因黑夜必要要轉為晨光，

For the darkness shall turn to dawning,

到正午更顯得輝煌，

And the dawning to noonday bright,

基督國度就降臨地上，

And Christ's great kingdom shall come to earth,

全地充滿愛與光。

The kingdom of love and light.

(三)

我們有一信息傳給萬邦 ，

We've a message to give to the nations

主在高天掌權做王 ；

That the Lord who reigneth above

差遣獨生子救我們，

Hath sent us His Son to save us,

真神的慈愛無量，

真神的慈愛無量。

And show us that God is love,

And show us that God is love.

(副)

因黑夜必要要轉為晨光，

For the darkness shall turn to dawning,

到正午更顯得輝煌，

And the dawning to noonday bright,

基督國度就降臨地上，

And Christ's great kingdom shall come to earth,

全地充滿愛與光。

The kingdom of love and light.

(四)

我們要將救主傳給萬邦，

We've a Savior to show to the nations

祂曾經歷人間痛苦；

Who the path of sorrow hath trod,

但願世上一切人們

That all of the world's great peoples

在真理之下屈服，

在真理之下屈服。

Might come to the truth of God,

Might come to the truth of God.

(副)

因黑夜必要要轉為晨光，

For the darkness shall turn to dawning,

到正午更顯得輝煌，

And the dawning to noonday bright,

基督國度就降臨地上，

And Christ's great kingdom shall come to earth,

全地充滿愛與光。

The kingdom of love and light.